

PROCES-VERBAAL van tegensprekelijke schouwing van het materieel Bericht über gemeinsame Feststellungen des Wagenzustandes	Trein N° Zug N°	Mod. 34.	
	Datum	01 APR 70	Eenheid Einheit
Ladingstation : Beladungsbahnhof und BD : Westrozebeke	Ontladingstation : Entladungsbahnhof :		

**A. — BESTAANDE BESCHADIGINGEN VOOR HET INSTAPPEN.
VOR DEM VERLADEN VORHANDENE SCHAEDEN.**

Wagen.			VASTSTELLINGEN/FESTSTELLUNGEN.	Opmerkingen. Bemerkungen.
Aard. Art.	N°	Eigendomsmerk. Eigentumsmerkmal.		
H	01.87. 1209896.3	L/B	NIJL	

Voor overgave/Für Uebergabe.	Voor overname/Für Uebernahme.	Voor akkoord/Für Uebereinstimmung.
Naam/Name SCHEYVING Functie/Funktion Dienst/Dienststelle Handteken./Unterschr. Comd DOVO/PI 2	Naam/Name WILLAERT Functie/Funktion Dienst/Dienststelle Handteken./Unterschr.	Naam/Name RTO Functie/Funktion Dienst/Dienststelle Handteken./Unterschr.

**B. — BESCHADIGINGEN veroorzaakt tijdens het instappen, het vervoer, het uitstappen.
Während der Verladens, des Transportes, des Ausladens entstandene SCHAEDEN.**

Wagen.			VASTSTELLINGEN/FESTSTELLUNGEN.	Opmerkingen. Bemerkungen.
Aard. Art.	N°	Eigendomsmerk. Eigentumsmerkmal.		
H	01.87. 1209896.3	L/B	in lading op verbindingspoor # 626B 2de Wunitiedepot Westrozebeke en N°1 beschadigd ingevolge ontploffing : op 01/04/1970 : 17 kastplanken doorkerfd. 5 kopplanken doorkerfd. 6 vasistas gebroken en verbogen 5 grondplanken gebroken 7 deurplanken gebroken roldeur omlijsting verbogen roldeur ontafpoerd dak doorzeefd en twee daklijsten verbogen 1 grote voettredeplank gebroken.	

Voor overgave/Für Uebergabe.	Voor overname/Für Uebernahme.	Voor akkoord/Für Uebereinstimmung.
Naam/Name SCHEYVING Functie/Funktion Dienst/Dienststelle Handteken./Unterschr. Comd DOVO/PI 2	Naam/Name WILLAERT Functie/Funktion Dienst/Dienststelle Handteken./Unterschr.	Naam/Name RTO Functie/Funktion Dienst/Dienststelle Handteken./Unterschr.